

LICENCIA DE MARCA IRAM



LICENCIA QUE OTORGA IRAM PARA EL USO DE LA MARCA IRAM

LICENSE GRANTED BY IRAM FOR THE USE OF THE IRAM MARK

DC-E-C5-025.6

Se deja constancia, por medio de la presente, que IRAM, Instituto Argentino de Normalización y Certificación, ha otorgado la Certificación según el Esquema 5 ISO/IEC 17067 al producto cuyas características se detallan a continuación.

This document is written evidence that IRAM, Instituto Argentino de Normalización y Certificación, has granted the Certification according to Scheme 5 ISO/IEC 17067, to the product with the following characteristics:

EMPRESA BENEFICIARIA (TITULAR) / COMPANY NAME (LICENSE HOLDER)

CAMBRE I.C. y F.S.A.

DOMICILIO LEGAL / OFFICE ADDRESS:

Centro Industrial Garín, Calle Haendel L.4 (16119) Garín, Pcia. de Buenos Aires - ARGENTINA

DOMICILIO DE LA(S) PLANTA(S) DE PRODUCCIÓN SUJETA(S) A INSPECCIÓN / ADDRESS(ES) OF THE PRODUCTION PLANT(S) UNDER INSPECTION:

CAMBRE I.C. y F.S.A. / Centro Industrial Garín, Calle Haendel L.4 (16119) Garín, Pcia. de Buenos Aires - ARGENTINA

PRODUCTO / PRODUCT:

Interruptores eléctricos manuales / *Manual electric switches*

REFERENCIA DE TIPO O MODELO / TYPE REFERENCE OR MODEL:

Familia Prefit. Líneas: Bauhaus, Siglo XXII, Hospital, Icard (Ver detalles en anexo).

CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES / MAIN CHARACTERISTICS:

250Vca; 10AX. Ver Anexo \ See Annex

MARCA / TRADE MARK OR NAME:

“CAMBRE”

EN CONFORMIDAD CON LA(S) NORMA(S) / IN CONFORMITY WITH THE STANDARD(S):

IRAM NM 60669-1:2005 Ed. 1

Esta Certificación IRAM estará vigente siempre y cuando el Licenciatario cumpla con las condiciones establecidas en: el Acuerdo de Contratación del Servicio de Certificación IRAM de Productos, Procesos y Servicios (DC-R 001) que ha sido conformado; el procedimiento de aplicación de las Marcas IRAM de Conformidad de la Certificación de Productos, Procesos y Servicios (DC-PG 129); la **Resolución SlyC N° 236/2024** y demás requisitos legales vigentes aplicables. Luego de la “Fecha de Próximo Seguimiento” será válida solo si se acompaña con su constancia de seguimiento emitida por IRAM.

*This IRAM Certification will be valid as far as the License holder keeps complying with the requirements established by: the Contract Agreement (DC-R 001), which has been signed by the License Holder; the procedure for applying the IRAM Marks of Conformity for Certification of Products, Processes and Services (DC-PG 129); the **Resolution SlyC N° 236/2024** and all other current applicable legal dispositions. After the “Next surveillance activity due date” valid only if accompanied by its “Constancia de seguimiento” issued by IRAM.*

OBSERVACIONES ADICIONALES / ADDITIONAL REMARKS:

Esta Licencia de IRAM ha sido otorgada en base a los Informes N° / *This IRAM License has been granted on the basis of the Reports No. ZW-07-18-7811, ZW-07-18-7811S1 & ZW-07-18-7812*, emitidos por / *issued by LENOR S.R.L..*

Esta Licencia anula y reemplaza la DC-E-C5-025.4

Fecha emisión original: 2018-09-03

Fecha de emisión:
Issue date:

2026-01-06

Fecha de próximo seguimiento:
Next surveillance activity due date:

2027-12-16

LICENCIA DE MARCA IRAM



LICENCIA QUE OTORGA IRAM PARA EL USO DE LA MARCA IRAM

LICENSE GRANTED BY IRAM FOR THE USE OF THE IRAM MARK

DC-E-C5-025.6

ANEXO / APPENDIX

Página adicional / Additional page: 1 de / of 1

| Línea | Códigos | Descripción | Color | Polos |
|------------|---------|---|------------------|-------|
| Bauhaus | 6010 | Módulo 1 punto | Blanco | 1 |
| Bauhaus | 6011 | Módulo Combinación | Blanco | 1 |
| Bauhaus | 6111 | Módulo Combinación | Gris | 1 |
| Bauhaus | 6012 | Módulo Pulsador | Blanco | 1 |
| Bauhaus | 6112 | Módulo Pulsador | Gris | 1 |
| Bauhaus | 6020 | Módulo 1 punto, tecla doble | Blanco | 1 |
| Bauhaus | 6021 | Módulo Combinación, tecla doble | Blanco | 1 |
| Bauhaus | 6121 | Módulo Combinación, tecla doble | Gris | 1 |
| Bauhaus | 6022 | Módulo Pulsador, tecla doble | Blanco | 1 |
| Bauhaus | 6122 | Módulo Pulsador, tecla doble | Gris | 1 |
| Bauhaus | 6028 | Módulo Interruptor, Bip 4 vías, Tecla Doble | Blanco | 2 |
| Bauhaus | 6128 | Módulo Interruptor, Bip 4 vías, Tecla Doble | Blanco | 2 |
| Bauhaus | 6040 | Módulo 1 punto, tecla cuádruple | Blanco | 1 |
| Bauhaus | 6041 | Módulo combinación, tecla cuádruple | Blanco | 1 |
| Bauhaus | 6141 | Módulo combinación, tecla cuádruple | Gris | 1 |
| Bauhaus | 6042 | Módulo Pulsador, tecla cuádruple | Blanco | 1 |
| Bauhaus | 6142 | Módulo Pulsador, tecla cuádruple | Gris | 1 |
| Bauhaus | 6048 | Módulo Interruptor, Bip 4 vías, Tecla cuádruple | Blanco | 2 |
| Bauhaus | 6148 | Módulo Interruptor, Bip 4 vías, Tecla cuádruple | Gris | 2 |
| Siglo XXII | 9500 | Módulo 1 punto | Blanco | 1 |
| Siglo XXII | 9501 | Módulo Combinación | Blanco | 1 |
| Siglo XXII | 7501 | Módulo Combinación | Gris | 1 |
| Siglo XXII | 9502 | Módulo Pulsador | Blanco | 1 |
| Siglo XXII | 7502 | Módulo Pulsador | Gris | 1 |
| Siglo XXII | 7507 | Módulo Combinación Luminoso | Gris | 1 |
| Siglo XXII | 9506 | Módulo Pulsador | Rojo translucido | 1 |
| Siglo XXII | 9508 | Módulo Combinación Bipolar 4 vías | Blanco | 2 |
| Siglo XXII | 7508 | Módulo Combinación Bipolar 4 vías | Gris | 2 |
| Siglo XXII | 9510 | Módulo Pulsador Bipolar 4 vías | Blanco | 2 |
| Siglo XXII | 7510 | Módulo Pulsador Bipolar 4 vías | Gris | 2 |
| Siglo XXII | 9526 | Modulo interruptor bipolar 4 vías | Rojo | 2 |
| Siglo XXII | 9528 | Módulo pulsador bipolar 4 vías | Rojo | 2 |
| Siglo XXII | 9534 | Módulo interruptor p/ persianas | Blanco | 1 |
| Siglo XXII | 7534 | Módulo interruptor p/ persianas | Gris | 1 |
| Siglo XXII | 9535 | Módulo interruptor p/ persianas doble | Blanco | 2 |
| Siglo XXII | 7535 | Módulo interruptor p/ persianas doble | Gris | 2 |
| Hospital | 7660 | Módulo 1 punto, acción a cordel repone manual | Blanco | 1 |
| Hospital | 7661 | Módulo 1 punto, acción a cordel repone manual | Rojo | 1 |
| Hospital | 7662 | Módulo pulsador a cordel | Blanco | 1 |
| Hospital | 7663 | Módulo pulsador a cordel | Rojo | 1 |
| Icard | 9600 | Módulo interruptor accionado por tarjeta | Blanco | 2 |
| Icard | 9601 | Módulo interruptor accionado por tarjeta | Champagne | 2 |
| Icard | 9602 | Módulo interruptor accionado por tarjeta | Aluminio | 2 |

FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX - FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX - FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX - FIN DEL ANEXO / END OF THE APPENDIX

2026-01-06

DC-FL 227 Rev.03

OAA ✓

Organismo
Argentino de
Acreditación

Organismo de Certificación
de Productos
OCP 001